



Wir bieten:

Bei Viet - Family beraten wir dich, um zusammen mit dir herauszufinden, was genau dein Problem ist und welche Hilfe für dich die richtige ist.

Wir unterstützen dich dabei, Konflikte mit deinen Eltern stressfreier zu lösen. Wenn es notwendig sein sollte, begleiten wir dich und deine Eltern zum Jugendamt, um dort Hilfe zu bekommen.

Wenn du in der Schule Probleme mit deinen Leistungen hast, können wir dir helfen, diese zu verbessern.

Du kannst uns anrufen oder eine E-Mail schicken, um mit uns in Kontakt zu kommen und einen Termin zu verabreden.



Wer sind wir?

Die abw - Arbeit, Bildung und Wohnen gGmbH berät und betreut seit fast 30 Jahren Jugendliche, Kinder und Familien in verschiedenen Bezirken Berlins. Für Familien in Krisensituationen bieten wir Beratungs- und Betreuungsangebote auf der Grundlage der §§ 30, 31 und 35 des SGB VIII an. Die Unterstützung von Migrantinnen und Migranten ist einer unserer Arbeitsschwerpunkte.

Mit dem Projekt DIALOG besteht seit 1991 in Treptow - Köpenick ein Treffpunkt für Migrantinnen und Migranten mit einem umfangreichen Beratungsangebot. Ziel ist die Integration von Menschen mit unterschiedlicher nationaler, kultureller und sozialer Herkunft. Ein besonderer Schwerpunkt ist die Förderung der Integration vietnamesischer Familien.

Kontakt

Für Fragen und weitere Informationen stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.

Tel.: 030 - 955 974 27

Fax: 030 - 955 974 30

viet-family@abw-berlin.de

Viet - Family
c/o abw gGmbH
Sophie-Charlotten-Str. 30a
14059 Berlin

www.abw-berlin.de

VIET-FAMILY





Das Projekt: VIET-FAMILY

Unser Projekt Viet-Family unterstützt Kinder und Jugendliche aus vietnamesischen Familien bei der Bewältigung familiärer Konflikte. Wir helfen ihnen und ihren Eltern, wenn die Familien Konflikte nicht aus eigener Kraft lösen können.

Wir vermitteln zwischen den vietnamesischen Eltern und ihren Kindern und tragen dazu bei, die Konflikte zu entschärfen. Unser Ziel ist es, den Familienzusammenhang zu stärken und mit den Familien eine Balance zwischen der vietnamesischen und der deutschen Kultur zu finden. Wir wollen Eltern und Kinder in ihrem Bildungswillen stärken und die Integration von vietnamesischen Familien fördern.

Wir begleiten Eltern und Jugendliche zu Ämtern, Behörden und Schulen und sind beim Dolmetschen der Gespräche behilflich.

Die Ziele

- Entschärfung der familiären Konflikte
- Stärkung des Familienzusammenhangs
- Förderung der Entwicklung vietnamesischer Kinder und Jugendlicher
- Stärkung der elterlichen Erziehungskompetenz
- Hilfe zur Selbsthilfe durch Erschließung familiärer Ressourcen
- Hilfe zur Integration

Die Methoden

Unsere Arbeit umfasst die Beratung von Eltern und Familien, Elternarbeit, Einzelfallarbeit mit Jugendlichen und Kindern und die Familienmediation.

Được biết đến là một tổ chức phi lợi nhuận hoạt động tích cực gần 30 năm qua trong lĩnh vực tư vấn, chăm sóc cho trẻ em, thanh thiếu niên và các gia đình về vấn đề Việc làm, Giáo dục và Nhà ở, ABW là cơ quan đầu não của nhiều dự án đã và đang hoạt động hiệu quả trên địa bàn Berlin, trong đó quen thuộc nhất với người Việt là dự án DIALOG.

Từ năm 1991, với dự án mang tên DIALOG, chúng tôi đã mang đến một địa điểm gặp gỡ quen thuộc với các dịch vụ tư vấn rộng rãi cho những người dân nhập cư. Mục đích của dự án này là thúc đẩy sự hội nhập của những người dân đến từ các quốc gia và những nền văn hóa xã hội khác nhau. Trong đó, tư vấn cho các gia đình đến từ Việt Nam là một trong những trọng điểm công việc của chúng tôi.



Dự án Việt – Family là một dự án Tư Vấn Trực Tiếp Tại Gia nhằm hỗ trợ thanh thiếu niên Việt Nam giải quyết những mâu thuẫn với gia đình, đặc biệt khi các em bước vào tuổi dậy thì với nhiều biến đổi về tâm sinh lý.

Khi những mâu thuẫn giữa các bậc phụ huynh và con cái lên đến đỉnh điểm và giữa các thành viên trong gia đình khó tìm thấy tiếng nói chung, chúng tôi, những chuyên gia trong lĩnh vực xã hội học, sẵn sàng giúp đỡ làm cầu nối trung gian giữa cha mẹ và con cái để lắng nghe, thấu hiểu những suy nghĩ của cả hai phía. Qua các cuộc tư vấn trực tiếp tại các gia đình, chúng tôi sẽ tìm ra những biện pháp tốt nhất làm giảm nhẹ những mâu thuẫn trong các gia đình Việt Nam.

Mục đích mà những người làm dự án Việt - Family chúng tôi luôn hướng tới đó chính là giúp đỡ các gia đình Việt Nam củng cố mối quan hệ giữa cha mẹ và con cái, giúp họ tìm ra sự cân bằng giữa hai nền văn hóa Đức - Việt. Ngoài ra, chúng tôi sẽ khích lệ thanh thiếu niên Việt Nam phấn đấu học tập và hỗ trợ các gia đình Việt Nam trong việc hội nhập văn hóa.

Trong những trường hợp cần thiết, chúng tôi sẽ đi cùng phụ huynh hoặc thanh thiếu niên đến các cơ quan, ngành sở, trường học và giúp đỡ phiên dịch trong các cuộc nói chuyện với các nhà chức trách khi các bậc phụ huynh gặp cản trở về ngôn ngữ.



Mục đích

- Giảm nhẹ mâu thuẫn giữa cha mẹ và con cái
- Tăng cường sự gắn kết trong mối quan hệ gia đình
- Hỗ trợ sự phát triển cá nhân cũng như xã hội cho thanh thiếu niên Việt Nam
- Tăng cường kỹ năng giáo dục cho các bậc cha mẹ
- Hỗ trợ phát triển khả năng tự lực cánh sinh
- Giúp đỡ hội nhập

Phương pháp

Tư vấn, đối thoại trực tiếp với cha mẹ và thanh thiếu niên. Giúp đỡ, tư vấn tại gia và hòa giải xung đột